

# TRĂNSILVANI'A.

Fóia Asociatiunei transilvane pentru literatur'a romana  
si cultur'a poporului romanu.

Acésta fóia ese cate 3 côle pe luna si costa 2 fr. v. a. pentru membrii asociatiunei, éra pentru nemembrii 3 fr. Pentru strainatate 4 fr. cu porto postei. Abonamentulu se face numai pe cate 1 anu intregu. — Se abonéza la Comitetulu asociatiunei in Sibiuu séu prin posta séu prin dd. colectori.

Nr. 7.

Brasiovu 15. Martiu 1868.

Anulu I.

Dr. Vasilie Popu.

Memori'a lui Vasilie Popu trebuie se remana pastrata la natiunea romanésca din generatiune in generatiune alaturea cu a lui Dr. Ramontiai contimpuranului seu. Dr. Vas. Popu nu a lasatu natiunei nóstre capitaluri in bani, din alu caroru venit u se se crésca pe fiacare anu mai multi tineri buni pe la gimnasia si universitati, precum a facutu Dr. Ramontiai; Popu inse pre langa ce nu era favoratu de sörte in acestu punctu precum a fostu confratele seu, apoi elu fusese si casatoritu de dousa ori, adica in Brasiovu si dupa mórtea primei sale socii, in Zlatn'a, avuse prunci din ambele casatorii, candu din contra Dr. Ramontiai remasese in tóta viati'a sa holteiu. Déca inse Dr. Popu nu a lasatu natiunei nóstre averi materiali, elu a lasatu de clironomia alte tesaure neperitóre.

Inca că june dr. de filosofia si medicina fiindu, a esítu din pén'a lui Popu: *Dissertatio inauguralis de funeribus plebeis Daco-Romanorum sive Valachorum.* Viennae 1817. in 4º.

Pre catu timpu dr. Popu a pututu petrece in Moldov'a, unde fusese chiamatu la o profesura si in Munteni'a in care facu o calatoria, elu nu numai isi puse tóta silinti'a pentru că se adune documente pentru istori'a natiunei, ci desteptă totuodata la mai multi romani zelulu de a culege si pastra orice scrisorica vechia, tocma si in casu candu i s'ar parea aceea cu totulu ne'nsemnata. In anii petrecuti aici la Brasiovu practicandu că medicu elu fu acela, carele puse in ordine chrisóvele si orice charthii si carti ale bisericei S. Nicolae respandite si

ratacite pana atunci, in catu Ddieu se apere. Cunoscutu este brasioveniloru ceea ce au castigatu ei pre temeiulu aceloru chrisóve adunate din tóte ânghiuletiele, de dupa ladi si dulpuri si dela unii privati.

In a. 1838 Dr. V. Popu tiparí la Sibiu cunoscut'a: „**Dissertatie despre tipografiile romanesce in Transilvania si in vecinatatele tieri dela inceputul loru pana in vremile noastre.**“ (8. micu, 100 pag. cu litere ciriliane.)

Lasamu se judece barbatii cei competenti despre insemnatarea acestei carticelle, care a revarsatu atat'a lumina preste afacerile noastre literarie si a impintenatu pe multi romani, ca se caute cu deadinsulu dupa carti vechi romanesci; de aacea si repausatulu capitanu Oltelnicénu celu cu unu ochiu, prea zelosulu culegatoriu de carti tiparite in limb'a romanésca, memorá cu mare lauda si indestulare suffletésca despre acea carte a drului V. Popu, éra cele coprinse in prefati'a cartiei le ctea cu placere estraordinaria vediendu din acelea, ca pe unu timpu in care natiunea si limb'a romanésca abia apucase a se ridică se stea in genunchi, doi frati din famili'a imperatésca, archiducii Macsimilianu si Ferdinandu, nu numai o cunoscea, ci si o patroná.

Intr'acea dupa mine meritulu celu mai maretii si neperitoriu alu drului V. Popu consiste in neadormitele sale fatige de a indemna pe romani ca se'si cultive limb'a si istoria si se nu'si renegă natiunalitatea loru. Acestea fatige le punea dr. Popu pe atunci, pre candu mai multi tineri romani carii invetiá pre la scólele altora, se vedea constrinsi a'si ascunde originea loru romanésca, a'si renega si confesinnea relegiósă, pentru ca se póta inainta la cate o deregatoría fórte modesta si adesea fórte nesigura. Creditiosu pastratoriu alu traditiuniloru eredité dela fericitii apostoli ai natiunalitatice romanesci cunoscuti lui in persóna din anii sei de scolariu si de studente, dr. Popu si-a tienutu de o sacra obligatiune de a le propaga in pace si linisce la generatiuile ce calcă pe urm'a lui. Cu istoria lui Petru Maior in mana si cu cronicile si documentele ce adunase Popu, aratá calea pe care trebuea se apuce orice poporu apasatu si persecutatu de sörte. Cu asemeni convictiuni nutrité in peptulu seu dr. Popu primesce pe la finea anului 1837 scirea din Brasiovu dela finii sei, ca in scurtu va ajunge, ca romani transilvani inca se aiba foi periodice. O Dumnedieule, cine se fia in stare de a face generatiuniloru de fatia o idea despre bucuria ce va fi simtítu inainte de acesta

cu ani treisprezece unu sufletu nobilu si petrunsu de cea mai ferbinte dorintia de a ajunge odata si emanciparea natiunei sale.

Manuscritele lui dr. Vas. Popu au apucat dupa mórtea lui la mani prea bune; adica precum scimus, la dn. canonicu Timoteiu Cipariu. Eu din parte'mi afara de cate publicasem din condeiulu acelui fericit in Domnulu intre a. 1838 si 1842 si care se potu vedé in foia din acei ani, am mai pututu scapa din cele arse in Martiu 1849 numai 19 bucati totu corespundentie, din care se vede, ca dr. Popu a fostu alaturea cu alti optu pana in noua barbatii cei dintai si cei mai tari si mai constanti aparatori, ajutatori si naintatori ai tinericei literaturae romanesci de atunci, adeverati pilastri pe carii stă publicitatea nostra romanésca in Transilvania, éra mai anume consiliiale sanatóse si practice pe care le intindea barbatulu trecutu de ani 50 junelui redactoriu si prin care'i moderá fervórea firésca in acea etate, a folositu natiunei mai multu decatul ar fi folositu unu tomu de articuli si disertatiuni, din cauza ca intr'o epocha, pre candu romanulu scriá numai din gratia, éra nu ca ar fi avutu vreunu dreptu fundatu pe legi, consiliulu de moderatiune fu asiguratorius de yiétia atatu pentru Gazeta, catu si pentru Fóia si pentru mai multe alte proiecte literarie, care au apucat a esí pana in a. 1848.

Intr'aceea despre acelea timpuri lasu că se vorbésca insusi dr. V. Popu, care le cunoscea multu mai bine decatul unu jude de 26 de ani.

De dato Zlatn'a 29. Decembre 1837 dr. V. Popu voindu a'si impartasi bucuria sa pentru noua intreprindere scrie intre altele:

„Scrisoarea Domniei tale din  $\frac{2}{3}$ , Dec. in numele Dtale si alu tipografului Gött cu toata cinstea o am primit si mult m'am bucurat, de ce lucru frumos si folositoriu natiei v'ati apucat. Dumnedieu care v'au indemnmat spre acesta, se ve dea si putere, că se puteti ajunge acestu scopu sfant.“ (Dupace ne invetia că ce mesuri se luamu pentru că romani se se indemnare a plenumera si a citi, cum se grabim cu scóterea concesiunei pentru Gazeta, care n'a pututu esi in Ianuariu, ci numai in Martiu, apoi adaoge:) .

„In catu pentru aceea ce'mi scrii, că se ve ajutu cu ceva scrieri si mai virtos in tréb'a ortograffi, si acésta voi face, inse in toate nu voi urmá fratilor de peste Carpati, pentru ca multe scriu fara cuventu. Inse eu voi ajuta si cu alte da-

turi istoricesci, care se tînu de romani si care inca nu s'a  
vediutu pana acum prin istorii etc.“

Pentru că se cunoștea urmăsii, ce multu ii pasase lui dr. V. Popu de esferea unei foi politice, éra nu numai literaré romanesci, se vedemu déca ve este cu placere, ce scrie din-sulu in 6. Ianuariu 1838: „Domnule! Cinstitu respunsulu Domniei tale cu bucurie l'am primitu si nu pociu destulu ati multumí pentru deslusîrea impedecarii Gazetei noastre, — inse-daca pricin'a impedecarii i numai aceea, despre care mi scrii, asia am nadesde, ca catu mai curendu vomu capata Gazet'a dorita, care o multime de prenumeranti o astépta si fara care nu multi prenumeranti vom avea, ba ce'i mai multu, mi frica, că si pe cei pe carei avemu, se nu'i perdemu. De unde poti vedé, că silintia trebue se puneti, că catu mai curendu se dati Gazet'a politicésca la lumina.“ . . . (Dupa cateva instructiuni practice si consegnatiune de abonati:)

„Catu puteti te rogu, fa ne cunoscuti cu literatur'a tieriei romanesci si a Moldovei. . . . Te rogu Domnule, catu poti, scrie curatu rumanesce, mai alesu in traductii nu te lega tare de stilulu strainu, că se nu se nasca in limb'a noastra latinismi, ungrismi sau germanismi, si deosebitu in numele tierilor, dregatorilor, cinstilor, precum au facutu auctorulu descrierii Hunedoarei, care numele Tempelherren l'au prefacutu: Domni bisericesci etc.“\*)

Pana aici dr. V. Popu inca nu apucase a primi nici Nr. 1 alu Foiei, éra dupace 'lu primi, éea ce serie din 24. Ian. 1838:

„Domnule redactoru! Numerulu Foiaei literale celu dintâi l'am primitu si multu m'am bucuratu vediendu intrâns'a atatea epistolii scrise si filosoficesce si cu unu stilu asia rotundu si frumosu; éra deosebitu m'au bucuratu acelea ce ai scrisu pentru traduceri din limbi straine in limb'a noastra. De vei fi asia norocosu că se scrii ceva pentru damele romane si de vei scrie cu litere latinesci, pentruca asia e poft'a loru, te rogu se nu scrii dupa ortografi'a reposatului Maiorului; pentruca in acésta ortografia (batar ca eu cinstescu si cenusi'a acestui barbatu) nu e nici o filosofia si are atatea greutati, care nici celu mai statornicu nu poate că se le invinga, si este silitu de multeori cele mai frumoase idei si cuvinte ale incungiura, neputendu se le zugravésca cu acésta ortografi'a dupa cum iar spune su-

\*) Acésta s'a intemplatu in Fóia dumineceei. Dr. Popu nu scia, ca eu in acea fóia n'am scrisu nici odata nimicu.

fletulu. — De nu me credi, fa proba insuti si te vei invinge despre acestu adeveru. — Mie cu multu mai bine 'mi place ortografi'a reposatului parintelui Clain si a lui Sincai, batar ca si acestea nu sunt de ajunsu, dara totusi nu asia ecosorbitante. Limb'a noastră batar ca e fi'a limbei latinesci, totusi in tonuri e cu multu mai bogata decatu mam'a ei. Romanii nu au avutu ș, ș, ș, nici ă, ă, carele avemu noi si care cu litere latinesci oricum le vomu impreuna, nu le vomu putea esprima asia, că se nu'si pearda dulceati'a loru — si fara a schimonosi limb'a; inse despre acésta de alta data mai pe largu. Acum numai te rogu, pasiesce precum ai inceputu, cu barbația, si se fii incredintiatu, ca limb'a noastră in scurta vréme va ajunge in cultur'a sa la acea culme, la care nice ca amu gandit, nice ca amu nadasduitu vreodata. — De slavismi se'ti fia frica, inse si in acestu lucru cu oaresicare cumpatu, că nu lapetandu cuvintele céle cunoscute si vîrindu alte noua si nepricepute, se intuneci limb'a si se strimtoresci ideile. — Orice limba pentru aceea ne o au datu natur'a, că prin ea se se impartasîmu cu altii céle ce simtîmu; dara daca nu ne voru intielege, cum vomu impartasi? In toate trebue se tînemu unu drumu de mijlocu. — Sed pauca prudenti etc.“

In scrisoarea din 6. Fauru 1838 dr. Popu contéza pe mergeerea dlui Cipariu si a redactoriului foiei la Zlatn'a, pentru că se facemu pascile la dlui in familia, se ne cointielegemu totodata asupra unoru mesuri care era se se ia dupa timpulu acela spre a asigura de s'ar putea o viati'a Foiei, pe care repausatulu incepuse a o privi că pe o fiica a sa, ingrijindu de ea precum ingrijesc o mama de prunculu nou nascutu si plapandu.

In 30. Martiu dupace se impartise si Nr. 1 alu Gazetei dr. V. Popu scrie acestea:

„Domnule! Nu pociu se'ti spuiu bucuri'a care mi-au facutu post'a din urma, vediendu Gazet'a politicésca. Acésta e o epoca pentru nati'a noastră fara a se putea pretiui, si pentru domni'a ta unu campu, in care poti se'ti arati toate puterile spre fericirea natiei si in specie si insusi a Diale. Eu asi pofti candu tiai jartsi viati'a numai spre literatur'a noastră, si din acésta pricina se nu'ti iai jugu, fia macar catu de sfantu asupra'ti.“\*)

\*) Multi au intrebatu in decursulu aniloru, ca óre pentru ce 'si parasise G. B. in a. 1836 postulu seu de profesoriu la facultatea filosofica din Blasius

„Eata 'ti trimitu si gandurile si ideile ce am eu asupra ortografiei latino-romanescri, care te poftescu se le primesci in foai'a Dtale, batar de n'aru fi si tocmai potrivite cu ideile tuturor, ba poate nici cu ale Dtale. Si fiindca acum ferbe tocmai oal'a filologiei, te rogu că catu mai cu graba se le pui si a cesta pe mas'a filologiloru. Poate fi domnule, ca eu mai multu te ingreunezu decat te usiurozu cu lucherile méle; inse nu lua in nume de reu, pentruca acuma si la mine si la alii multi sunt o miie de idei incrucisiate, care in veacu nu ar fi vediu tu lumin'a, de nu s'ar fi nascutu foiti'a Dtale. — Acest'a un'a este care va cuprinde in sine toata lumea ideiloru, care se afla la literatii rumaniloru etc.“

De pasci petrecuramu patru dile in Zlatn'a.

Cu o scrisorica alui I. Maiorescu din 16 alu Foiei ni s'au si inceputu o mare neplacere la Bucuresci.

In Nr. 17 a desplacutu fórte o poesióra la o clase de ómeni, care s'a crediutu atacata in vocatiunea sa.

Scrisorile lui dr. V. Popu din 12. Maiu si 2. Iuniu se reduc la casulu din urma. Inse timpulu acestora inca nu a venit.

In 7. Iuliu se occupa cu casulu de persecutiune aspra, la care fusese supusu Ioanu Maiorescu, pe atunci profesoriu si directoriu in Craiov'a din caus'a corespondentiei publicate in Nr. 16 alu Fóiei, de unu coprinsu precum astadi se publica si la noi cu sutele si chiaru cu mîle, éra pe atunci asia ceva era mai alaturea cu capulu. De aceea dr. Popu se esprimà scriindu: „Cata luare de sama, cata intieleptiune e de trebuintia in a-cestu felu de lucruri! — si mai alesu la noi si in acestea vremi; — reulu care odata s'au inradecinatu, nu poti se'lui strici cu prip'a fara a nu derapana si aceea ce este bunu.“

---

si venindu la Brasovu a si remasu pe locu. Nu se cuvinte a ocupa spatiul in acésta foia cu asemenea trebi personali. Fia-ne totusi ertata a observa atata, ca G. B. fusese chiamatu de catra comun'a romanésca cu o scrisore din Martiu si cu alt'a din Septembre a. 1836, pentruca in timpu de trei ani se conlucrare la infinitarea unei scóle romanescri primarie, séu cum se dice pe la noi normale. Intr'aceea castiganduse si conoesiune mai nalta pentru o publicitate romanésca, unui omu tineru numai cu cevasi ambitiune, impinternari că cea data de dr. Popu si inca de alti cativa romani mai naintati in etate ii era de ajunsu, pentruca in favórea literaturei si a publicitatiei se'si arunce tóta carier'a in siantiu si se incepa a crede, ca elu trebue se traiésca si se nória numai pentru o idea. Omulu adesea se si insiéra. Totu atatu. Mai tardiu e prea tardiu.

Bunulu barbatu, ce bine cunoșcea elu lumea și omenii, și ce reu îi cunoșcea junele redactoriu.

Intre acestea; con vorbirile și chiaru disputele filologice mai alesu asupra ortografiei s'au și inceputu spre nespus'a bucuria a lui dr. Popu intre dinsulu, dd. Tim. Cipariu, Ioanu Eliadu, prof. Saulescu dela Iasi, Ioanu Maiorescu, Const. Negrutu s. a. Inse despre acestea cu alta ocasiune și cu scopu, că contim-purani de astadi se afle, ca dupa tóte antelucrarile remase nouă de catra barbatii cati au esită pe campulu literaturei nóstre pe la finea secol. alu 18-lea și inceputulu acestuia, celoru carii au calcatu nemijlocită pe urmele loru le mai remasesera dificultati mari cu care avura a lupta.

(Va urma).

### Moldov'a la anulu 1821.

| S'au intorsu machin'a lumei, s'au intorsu eu capu 'n giosu,  
    Si mergu tóte din protiva, anapoda și pe dosu.  
Soarele de-acum resare diminéti'a la apusu,  
    Si apune despre séra pe la resaritu in susu.  
Apele schimbandu'si cursulu, dau, se intorcu inapoi,  
    Cá se bata fara mila eu isvoarale resboiu.  
| S'an smintitu se vede firea lucrurilor ce la cale  
    Afanduse din vecie au urmatu legiloru sale.  
Siau schimbatu se vede inca si limbile graiulu loru,  
    Si totu un'a vrea se dica, de me suiu séu me pogoru.  
Tóte pan' acuma cate se parea cu neputintia,  
    Esindu astadi la ivéla voru putea avé credintia.  
Vreme multa n'a se tréca, și-a ara plugulu pe mare,  
    La uscatu corabierii nu s'oru teme de 'nnecare.  
Ce se dica-atunci pescariulu, candu in apa curgatoare  
    Ii va prinde mrén'a vulturi și dichanii sburatoare ?  
Ce se dica venatoriulu, candu in locu de turturele  
    Ne vediendu nici campu nici codru, va pusca zodii și stelo ?  
Nataraul, ce ambli pe a ceriului fatiada,  
    Strigat'au eri noapte lun'a p'intre nuori la promenada.  
Sum'a vécuriloru serise pentru tine 'n acestu locu  
    S'au dessíratu de pe erugulu soarelui celu plinu de focu.  
Dar' de esci vre o cometa ratacita p'intre stele  
    Si âmbli fara de noima esita din renduele ?  
Si zabava preste vreme te tine 'n calea cerésca,  
    De ingâni cu migâele armoni'a angerésca ?

Déca esci planeta nouă si nu tii tovarasía

Colindandu pre langa soare in sistem'a ce se scie?

La departare cadiuta te intoarce pe o cale

Sî nu esî nebunesce din hotarulu sferei tale.

Cutezatoriu mai de-aproape vei fi arsu de multa para;

Poti se degeri din protiva, de te vei departa éra.

Eata Auror'a vine cu vestmente luminate,

Alungandu spamele noptiei preste locuri departate.

Éra stéo'a Afroditei varsandu sî focu sî recoare,

Deschide cu-asale radie portile sfantului Sôre.

Erá nu sc' ce se'mi mai dîca, si de-abia numă 'ncepura,

Candu unu nuoru venindu cu ploia, ii spală vorb'a din gura.

---

Acésta poesia alegorica si inca un'a ce va urma in Nr. viit. sunt compuse de fericitulu Vasilie Fabianu alias Vasilie Bobu, nepotu alu fostului odinióra episcopu Ioanu Bobu, tre-cutu in Moldov'a la chiamarea gubernului pe la  $18^{19/20}$  im-preuna cu dr. V. Popu, Costa, Manfi si altii dela Blasiu, profesoriu de matematica in Iasi si ajunsu la rangu de pacharnicu in Moldov'a. Inspiratiunea poetului se reduce la revolu-tiunea greco-romanésca ce sparse in anulu urmatoriu si in Moldov'a sub comand'a generalumaiorului Alecsandru Ipsilanti venitu din Rusi'a. Betranii nostrii cunoscu acestea si alte lu-crari remase de Vas. Fabianu; noi inse ceea ce vomu reproduc aici dela acelu poetu vomu face in favórea generatiuniloru mai nouă, precum si din pietate catra Fabianu, despre carele toti cati l'au cunoscutu spunu in unanimitate, ca a mu-ritu prea timpuriu pentru natiunea romanésca, precum a mu-ritu si Vas. Carlova dela Tergoviste. Apoi ce vi se pare, ca inspiratiunea la ambii acei barbati din partea ânteia a secolu-lui nostru este multu omonima.

Poesile lui Fabianu pe care noi le scótemu dintr'unu manusciptu ce posedemu dela 1843, sunt scrise cu litere ciriliane, inse ortografia buna. De stilu nu amu cutezatu a ne atinge, numai la vreo trei locuri unde amu credintu ca este eróre de condeiu indreptaramu cate ceva.

Red.

---

Cetimu in jurnalulu Patri'a din Iasi urmatoriulu discursu tienutu de Dn. Asachi cu ocasiunea aniversariei numelui Dlui V. Lupu fundatoriulu scólelor romane in Moldov'a:

„Dupa trecere de secoli némulu omenescu adoréza cu recunoscintia memor'a barbatiloru mari si buni, carii, prin vreuna fapta inalta si folositore, se facura bine faptuitorii epocei loru si adeseori ai urmasiloru sei. Astadi inca cu respectu se aminteza Moisi mantuitorulu lui Israelu, si psalmii lui Davidu in laud'a Domnului se canta in mii de temple. Istor'i'a inregistreaza numele si faptele a mii de martiri, cari pentru triumfulu adeverului si alu patriei au suferit persecutie si móre.

„Tieren'a loru de multu s'au spulberatu, mormentele loru se facura necunoscute, déra acesti morti viéza inca intre noi: ei suntu presenti in cugetulu nostru, ei au traitu inainte de sute de ani, si astadi inca de totu nu au muritu: Non totus moriar!

„Candu inim'a ni se aprinde la istorisirea faptelor stramosiesci, candu audimu cum ei au despretiuitu viéti'a pentru binele patriei, cum pentru libertatea concetatienilor cu bucuria au versatu sangele loru, cum in viéti'a inca s'au despoiatu de avere spre a fonda asiediaminte de bine facere, atunci candu unu santu viitoru ne strabate ósele, séu una lacrima ochiulu ne intuneca: óre indiferenti putemu fi de a le semana séu nu? Indiferenti fi vomu a trai in buna amintire a ómeniloru séu nu? Adeveru ca noi nu ne putemu simti multiamirea despre cele ce urmasii voru vorbi preste mormentulu nostru, déra speranti'a, prin cele ce in viéti'a amu faptuitu a contribui intre urmasi, ne inaltia inim'a in or'a mortii si ne face a presimti a nóstra semi-dieime.

„Nu e de tagaduitu ca gloria pamentésca este o avere ecuivoca, si binele se nu-lu face numai pentru dile in care insusi nu pote secera, acela care in adeveru iubesc némulu omenescu mai multu decatul pre sine.

Celu ce iubesc in catu este iubitu, practicéza binele pre catu ilu capata dela altii, acela este unu egoistu, care nu traieste decatul numai pentru dinsulu. Virtutea sa este insimbriata. Elu móre, multiamirea si-a luat'o. Unu bunu nume dupa móre este o pretiosa clironomia, care putemu lasa urmasiloru nostrii. Nenorociri de totu felulu ne potu rapi avereia ce o amu economisit, déra unu bunu nume dupa móre, ce duréza din fapte publice folositore natíunei, ne incungiura cu o viéti'a indoita. Ca-ci dupa inchierea carierei pamentene, geniulu unui asemene barbatu traieste prin faptele sale in mediulu posteritatii recunoscatoare.

„De asemene Vas. Lupu Domnulu Moldovei, dupa doua

secole, traieste intre noi, si astazi in aniversari'a numelui seu reclama manifestatiunea de recunoscinta publica.

„Nascut din sinulu celor mici, prin geniulu, credintia, energia si aprodia s'au inaltiat la domnia, prin simtiu patriotic national elu celu anteiu a restatornicitu limba romana in biserica si in acte publice, prin evlavia au fondat si au indanuit monastirea Trei-Erarchi si au zidit biserica ce este modelulu de frumusetie architectonice, au intemeiatu o academia nationala, au indamuit'o cu averi nemiscatore si au impoporat'o cu barbati literati, au asiguratu fonduri pentru luminarea junimeei; curtea lui si familia infacisiau splendore rara in acea epoca. Dera dupa doadieci ani de domnia, inveluirile politice de din afara i au returnat tronulu; famili'a cea frumosa, ce era mandri'a sa, s'au stinsu in selavia; averile colosali i s'au rapit, elu insusi a murit eesilatu in tierele departate; dera ale sale fapte bune l'au supravietuitu. Elu traieste in biserica, in scola si in facerile de bine, precum si in recunoscinfia patrici.“

### Monete si medalie antice si alte antiquitati.

In Nr. trecutu atinseram numai pre scurtu despre acesta rara colectiune numismatica, carea se facu de vendiare in Bucuresci. In interesulu istoriei si in desecare casuri chiaru in alu filologiei grabim a reproduce si noi estrasulu catalogului acelei colectiuni numismatice asia precum ilu aflamu in „Trumpet'a Carpatiloru,“ era acesta o facemu totuodata cu respicata dorintia, ca deca numai se poate se se castige din aceea cate o seria de monete si medalii pentru museele gimnasialoru romanesci din Transilvania si Beiusu, cum si pentru asociatiunea nostra. Eta estrasulu.

### Serie grece si coloniali.

1. Mai multe serie de tetradrachme, tridrachme, dydrachme, drachme si fractiuni de drachma, cum si bucati de aurul mai multor orasie si provincie grece.
2. Un'a seria asemenea regilor Macedoniei, intre carii 12 bucati de auru.
3. Una seria a regilor Traciei, intre carii 5 bucati de auru.
4. Una seria de regi ai Pontului.
5. Una seria de regi ai Syriei.

Una mica seria de 10 monete argintu si bronzu, judaice.

6. Una seria de regi ai Partiei, Arsacidi; unu darieu de auru, 7 tetradrachme, 30 drachme si mai multe fractiuni de drachma, si bucati de bronzu.

7. Una seria de 40 bucati diferite modeluri in perfecta conservatiune de regi Sasanidi, facendu suit'a regiloru Parti, regiloru Arsacidi.

8. Una seria de bucati eufice de auru, argintu si bronzu facendu suita la seri'a de regi Sasanidi.

9. Una mica seria de bactriane.

10. Una serie monete Sarmate, intre care 4 de auru.

11. Una serie de monete Viminatium dela Gordianu III. pana la Galianu.

12. Diferite modeluri si diferite typuri in numeru la 100 monete dace, intre cari de auru si diferite typuri barbare inedite.

13. Serie de monete coloniale dacice dela Filipu arabulu pana la Galianu.

14. Serii mai complete, de monete batute de catra diferite municipie din Tracia si mai cu séma Mezi'a de josu.

15. Una seria de egyptiene anterioare si imperiali, 60 bucati argintu si bronzu.

#### Serie romane.

16. Una seria de Asi.

17. Una seria de vreo 600 bucati consulare séu ale republicei; perfecta conservare.

18. Una seria de imperiale auru, argintu si bronzu, că la 3000 bucati.

19. Una seria speciale de Trajani, aprópe 300 reversuri diferite; — unica, putemu dice, in felulu ei.

20. Una seria de bucati bizantine, că la vreo 400, auru, argintu si bronzu, intre care mai multe de auru.

21. Una seria de 20 plumburi bizantine; perfecta conservatiune.

22. Una seria intinsa de monete ale imperiului romano-bulgaru.

23. Una seria monete a 16 Domni romani.

24. Una seria de medalie ducati, taleri etc. transilvane.

#### Serie diferite.

25. Una seria de monete serbesci.

26. Una intinsa seria de ducati, taleri, fiorini de 3 grositie si grositie polone.

27. Uno seria de medalie de auru, ducati, taleri de argintu etc. venetiane.

28. Diferite bucati baronali, episcopali etc.

29. Mai bine de 200 taleri a diferite state europene incepandu in prim'a jumatate a secolului XV.

#### Colectiuni diferite.

30. Una colectiune de 200 pietre sculpatе si gravate (sapate) unele legate in anelete, altele libere.

31. Cinci amfore de pamantu de diferite dimensiuni.

32. Unuspredicee urciorasie si ulcele, lacrimarie de diferite dimensiuni, tot{e intacte.

33. Cinci vase intinse de diferite dimensiuni.

34. Douaspredicee candele de diferite forme, tot{e intacte.

35. Noua statuete si figure de pamantu.

36. Diece muluri de pamantu intre cari 5 monetarie.

37. Optu statuete de bronzu.

38. Diece obiecte de bronzu: cai, boi, acuile etc.

39. Diferite alte obiecte antice de metalu si de pamantu.

40. Colectiune de caramide cu marce de legiuni si cohorte.

---

41. Vreo 50 petrificatiuni in diferite obiecte, tot{e adunate din tiéra.

42. Una colectiune de 40 bucati arme antice romane si orientali.

43. 40 manuscrise vechie romanesci, grecesci si persane.

44. 200 volumuri carti vechie si noue in diferite limbe tractandu despre istoria nostra. Colectiune facuta cu mari ostenele si ca mari sacrificie.

Calimarile, t{esu, cutitulu de br{u si pistolele lui Ienache Vacarescu, tot{e de argintu cu auru si cu petre.

NB. Tot{e aceste colectiuni se potu vinde sau impreuna sau separate. Nu se potu desparti inse bucati din nici una seria, din nici una colectiune.

Amatorii se potu adresa la dn. P. P. Perez, inginerulu, proprietariulu acestor colectiuni, sau la redactiunea Trompetei Carpatilor, unde suntu depuse si ecspuse tot{e aceste colectiuni dela orele 1—5.

In aceste serii, de conservatiune pana la florile tiparului,

se distingu peste treidieci bucati, medalióne in cate trele metalurile si alte modeluri inedite.

Treidieci de ani de staruintia neprecurmata si de sacrificia mari au pututu aduna aceste colectiuni numai in România.

Bas'a pretiuriloru medaliei loru si monetelor romane va fi pretiurile dlui Cohen facute in 1857—59—62, contra carora pretiuri au protestat toti speculantii numismatisti că forte scandale. — Se voru da tóte probele si explicațiunile cerute.

Celelalte serie se voru pretiuſ prin învoire cu amatorii ce voru voi se le cumpere.

Pentru cele bizantine se voru lua de baza pretiurile dlui Sabatier facute in anulu 1862.

Pentru cele grece se voru consulta pretiurile lui Mionet si diferitele catalóge ale colectiunilor de medalie vendute in salele de vendiare din Paris.

### C l i o.

Extractus Memorabilium in Lexicone Rerum Trannicarum Eruditissimi  
Viri Illustrissimi D. Comitis Josephi Kemény sub voce Valachi  
Tomo III. Q—Z. — contentorum.

(Fine.)

1751. — 24. Martii. Inquisitoriae Fisci R. ratione Valachorum in sede Cibiniensi residentium a Saxonibus coincolis indiscrete tractatorum in ar. fisc. f. 388. H. J.

1751. Inquisitoriae ratione Status Valachorum, et eorum gravaminum in Sede Schaesburgensi passim degentium in aff. 400. G. (i.e archiv. fisc. fascic.).

1751. Similes Inquisitoriae quoad Valachos Sedis Mercuriensis in aff. 401. L.

1751. Similes quoad Valachos in Sede N. Sink in aff. 402. H.

1751. " " in S. Rupensi " " 403. G.

1751. " " in S. Uj-Egyház " " 406. F. E.

1766. In sigillo pileum ducalem ex qua praerogativa habeat Eppus unitus, informationem sollicitat aula Nro 2,400.

1773. Gregorius Major (Mayer) fit Eppus Fogarasiensis.

1784. Josephus stabilivit salarium Eppi Valachorum disunitorum ad annuos 4,000 fl.

1784. Berichte und andere Acten den horaischen walachischen Bauern-Aufstand in Siebenbürgen gegen den ungarischen Adel vom Jahre 1784 betreffend. Exstat inter Msta Bibliothecae Saxenheimianae.

1784. — 6. Apr. Patentales Gubernii ad Valachos contra Nobilitatem insurgentes et tumultuantes. Copia in folio est apud J. C. Jos. Kemény in Ms.

1784. 11. July Oratio C. Wolfgangi Kemény S. Commissarii Provin-

cialis habita Balásfalvae, dum Joannes Babb in Eppum introducebatur. Est typis impressa in 4to apud C. Jos. Kemény.

1784. — 17. Julii Decretum aulicum ad Gubernium circa observanda quaedam puncta urbarialia usque ad confectionem novi Urbarii. Copia Ms. apud C. Jos. Kemény.

1788. Moritur Gedeon Niketicsh

1789. Installatur Gerasim Adamovics *{* Eppi Valachorum

Biographia horum in Siebenb. Quart-Schrift I, pag. 117.

1797. — 24. Apr. Moritur Gerasimus Adamovics Eppus Valachorum disunitus anno aetatis 64.

Ex Decreto aulico ddo. 27. Sept. 1792. Nr. aul. 2012. evenit: quod omnes alumni Transilvanici Gr. R. Unitorum usque ult. Julii 1792 in Lemberg educati fuerint, a 1-a Julii 1792. vero in Transilvaniam reversi fuerint, et quod camerale cassa Transilvanica anno 1726 stipendium pro 9. similibus alumnis cum annuis 1200 Rf. cassae camerale hungaricae usque ad ult. Junii 1792 exsolverit. Hoc annum 1200 Rf. stipendium solvit a 1. Julii 1792 in W. Eppo Balásfalvensi usque ad 1819, quo anno die 29. Aprilis altissime injunctum fuerat, ut hoc 1200 Rf. stipendium annum in posterum in Mon. Convent. per cassam cameralem solvatur.

1809. Vicarius Foraneus Zilahensis. Vide Zilach.

---

Juxta Rescriptum de 1751 de 19. Jan. fuerant 500 fl. e censu Cathedratico prae manibus Vicarii Generalis P. Pauli Aron Gr. R. Un. Balásfalvensis existente, pro duobus Alumnis Basilianis Viennae educandis ad cassam cameralem administrati, et 1752 e proventibus dominii Balásfalvensis parem in finem administrati fuere Domui monetariae Carolinensi 500 floreni, dein Viennae exoluti. Quid postea cum hac dotatione factum, et an continuata fuerit? ignoratur. — Tandem anno 1818: 1500 fl. m. anno 1820. 1300 fl. W. anno 1821: 520 fl. m. e. pro duobus alumnis Gr. R. Unitis in Convictu Viennensi alendis e cassa camerale solvi jussi sunt, et hi 520 fl. ad praesens usque ad hunc finem annuatim solvuntur.

---

Series Episcoporum Valachicorum Unitorum in Transilvania. Eorum facta recitantur in Oratione Demetrii Vajda in honorem Joannis Babb dicta et Cibinii 1809 impressa in 8<sup>o</sup>, quam possidet J. C. Jos. Kemény.

De Valachorum in Moldaviam transmigrationibus, Vide Benkő Milkovia 11. pag. 6—15.

Wie kamen die Walachen in das Land der Sachsen. Siehe Schlötzer pag. 664.

Combina Eder in Felmer pag. 52.

Schuller Archiv I. Band I. Heft pag. 45.

Engel Geschichte der Moldau und Valachei. I. pag. 147.

A Munkácsi Püspökség bövebb ismréte. Produxit Mínerva 1829. I. pag. 78—92, ubi series Episcoporum ad nostra usque tempora et ubi videre, Epos hos etiam per Principes Transilvaniae electos aut confirmatos fuisse.

De Valachorum Origine et Moribus, — linguae Valachicae similitudine cum Italica. — Vide Griselini Banatus T. I. p. 213—263.

Lad. Bas. Pap Dissertatio inauguralis de funeribus plebeis Daco-Ro-

manorum sive Valachorum. Viennae 1817 in 4to. Habetur apud C. Jos. Kemény.

Vide Szegedi Decreta & Vitae Regum Hungariae paginis 261 – 263. 298.

De Blacis (Valachis). Vide Eder de Initiosis Saxonum pag. 188. 189. in Notis, ubi de Valachis in fundo Regio et communis eorum usu terrarum — item ibid. pag. 205. Nota I.

De Valachis multa notata digna habentur in Eder Zsengéje.

Vide Eder in Schaeleo pag. 297 – 299 ad vocem Valachi.

Christiani Engel commentatio de expeditione Trajanis ad Danubium, et origine Valachorum recensio in Siebenb. Quartal-Schrift pag. 52 et ibidem pag. 162 – 171.

Petrus Bod scripsit Valachorum Transilvanorum Historiam. Exstat in Mspto.

De Valachis inter Saxones. Vide Sieb. Provincial-Blätter I. pag. 160.

„ „ „ Siculos ibidem „ „ „ 154.

„ „ „ Hungaros ibidem „ „ „ 147.

De Valachis. Vide Szegedi Tyrocinium pag. 745 §, 9.

Unio Valachorum. Vide Kisfalud Alba inferior.

De Valachis scripsisse videtur Ovidius, dum de Gethis hos cecinit versus:

„Pellibus et sutis arcent male frigora braccis,

Oraque de toto corpore sola patent.

Saepe sonant moti glacie pendente capilli

Et nitet inducto candida barba gelu.“

Ita sane et hodie prospiciunt Valachi in Transylvania hiemis tempore.

Valachi a Decimaru solutione immunes. Vide Eder in Felmer pag. 50.

Ad Valachorum Historiam spectant quae dicit Eder in Felmer p. 52 – 56.

Historia Epporum non unitorum Rascianorum in Transilvania ab anno 1552, usque ad tempora Michaëlis Apafi II. Vide apud Engel Geschichte von Servien a pagina 478 usque 484.

De Valachorum Origine. Vide Asseman Tom. I. pag 238, 239.

De Valachis. Vide recensionem J. C. Jos. Kemény ad librum Phlepsianum de Origine Valachorum, ubi et sua ill. Comitis J. Kemény Historia recentior Valachorum edita habetur in Tudományos Gyűjtemények. 1830. 111. pag. 97 – 114.

De Eppatus Valachorum Munkacsensis origine et fatis. Vide Battyáni Legum Ecclesiast. Tomo I. pag. 514, 515 nota C.

Munkacsensis Ducatus origo. Vide Bardosi suppl. ad annales scaepsienses pagina 257.

Valachis Vicarius Theodorico Cumano Eppo. subjectus Eppus. constituitur. Vide Bardosy supl. ad annales scaepsius. pag. 418.

De Valachorum ecclesiastica jurisdictione. Bardosy, ibidem pag. 405.

Valachis Tatari supervenientes, tribus fere seculis dominantur, ibidem pag. 22.

„Dissertatio Chronologico-Polemica de ortu, progressu ac diminutione Schismatis Graeci, atque Graeci-Ritus Ecclesiae cum Romana Ecclesia Unione, a Rev. Patre Martino Szentiványi e S. Jesu Tyrnaviae 1703“ in 16o. habetur apud C. Jos. Kemény.

Qualiter Valachi in Slavonia sub Leopoldo I. vi ad Unionem coacti fuerint. Videatur Ms. quod possidet J. C. Jos. Kemény „Historia Epporum. Valachorum in Slavonia.“

De Valachis olim Comitatus Szathmár. Vide Szirmai, Szathmár T. I. paginis 8, 9.

De Valachorum in Transilvaniam ingressu, origine et augmento. Vide Eder in Schaeleo pag. 298, 299.

Causas et historiam seditionis Valachorum in Transilvania sub Sigismundo Rege. Vide apud Eder in Felmer pag. 71—76.

Nicolaus Olahus fuit Valachus. Vide Bal. Notitia Hung. Novae Tom. I. pagina 473.

De Valachorum indeole olim mala. Vide Eder in Felmer pag. 97, 98.

De Valachis per Joannem Hunyadi nobilitate excultis. Vide Eder in Felmer pag. 127.

Quid dicat Wrantius de Valachis Districtus Hatzeg? Vide Eder in Felmero pag. 128.

1802. Vide ibidem pag. 175.

De Veteri et recentiori mercatu Valachorum. Vide ibidem p. 223, 224.

De Censione Jobbagionum in Transilvania sub Mathia, Wladisl. II., Ludov. II. Vide ibidem a pag. 240—246.

Valachi inter Saxones, decimas Parochis Saxonicas praestabant. Eder in Felmer pag. 268, 269.

Valachis olim custodia Alpium fuit concredita. Ibidem p. 269.

Quid scribat Aeneas Sylvius (natus 1405, mortuus 1464) de Valachis. Vide Tudományos Gyűjtemény 1819. X. pag. 82.

De Ortu, progressu et conversione Valachorum ad Unionem in Transilvania. Vide Illya Ortus et Progressus pag. 4—13.

De Valachis in Hungaria. Vide Tudom. Gyűjtem. 1818. XI. p. 51.

De Valachis eorumque Origine. Vide Tudományos Gyűjtemény. 1840. V. pag. 43 usque 93 et VI. pag. 32—46. „Pray Dissertationes in annales veteres pag. 133, 158, ubi et de eorum lingua.“

Valachorum quaedam Privilegia in Hungaria cassantur. Vide Kovachich „Epierisis Docum.“ pag. 99.

Leges Hungariae quoad Gr. R. non unitos. Vide apud Kovachich Codex Juris Ecclesiastici I. pag. 73—78.

De Lingua Valachica. Vide Dissertationem Schulleri in „Archiv des Vereins für siebenbürgische Landeskunde“ I. Band I. Heft. 1840. pag. 67—108.

De Valachorum migratione in Transilvaniam sub Ladislao IV. Vide Schuller „Archiv“ I. pag. 45, 46.

Az oláh nemzet eredetéről. Vide „Nemzeti Társalkodó 1830“ pag. 312—319 et pag. 321—327 et p. 329—335 et p. 396 ac p. 401.

De Valachis. Vide „Csevapovich“ Recensio observantis Minorum Provinciae S. Joannis a Capistrano Budae 1830. pag. 391—395.

Jure possessionario Saxones qualiter gaudere valeant una cum Valachis. Vide Nr. Guberniale 3737. 1788.

An successio descendantium filiae nobilis jobbagioni nuptae perpetuo mortificetur? vel tantum in assecuturae habilitatis eventum suspensa esse intelligatur? Decisio sub Nr. Gubern. 1786, anno 1760, 953, a. 1787.

(Vorū urma estrase paralele din Indicele codicelui diplomaticu alu com. J. Kemény imparțitū in XII. tomuri.)

## R a p o r t u l u

bibliotecarlului despre starea bibliotecei Asoc. trans. pentru literatur'a si cultur'a poporului romanu.

### Onorabila adunare generala!

La ocasiunea reportarei din an. trecutu amu atinsu unele lucruri in raportulu de atunci, privitoria la unu felu de organisare a bibliotecei. Déca dispuneamu de mijlocele atinse totu acolo, pote ca urmamu din propriami initiativa a face ceva cu respectu la aceea in decursulu anului espiratu. Au venit tempulu si prin procurarea unei tece mai spatióse va fi aceast'a cu putintia si asia urmatoriulu meu va indeplini ceea ce doreamu eu de a indeplini: adeca a pune opurile in ordine dupa spezialitate despre care se tracteaza in tresele.

Premitiendu aceste trecu numai decat la darea de séma a cartiloru si a altoru obiecte, ce au intrat dela adunarea generala din an. trecutu tienuta la Alb'a Iuli'a, pana la césta de acum aici in Clusiu. Positiunea in protocolulu de intrate s'a continuatu la pos. 341 si stamu la 378. Nefindu asia mare Nrulu, mi iau voia ale si cita indata (v. A.).

Totu odata mi iau voia a aduce la cunoscintia onorabilei adunari generale, ca bibliotec'a Asoc. si in anulu acest'a primi dela mai multe onorabile redactiuni foile periodice respective, si adeca din cele beletristice si scientifice „Famili'a," „Foia societatiei din Bucovin'a," langa care si (cele nou aparute), precum „Archivulu pentru filologia si istoria," „Magazinulu pedagogicu;" mai departe „Ateneulu romanu si Convorbirile literarie; dintre cele umoristice: Umoristulu preschimbatu dela 1. Ianuariu a. c. in Gur'a satului; dintre cele politice si literarie: Telegrafulu romanu, Concordi'a, Albin'a si Romanulu; Gazet'a Transilvaniei s'a trimis pe anulu 1866 deodata toti Nrii.

O colectiune de documente publice parte tiparite parte manuscrise (mai cu séma copii, dintre care unele dau unu materialu pretiosu pentru istoria), daruif Asoc. ilustr. sa dn. consiliariu de finantie Petru Maniu.

Alte obiecte interesante pre cari detorescu a le aduce la cunoscintia, că intrate in avereia Asoc. mai suntu:

Patru bucati de monete antice, daruite de dn. perceptore c. r. in Alb'a Iuli'a Petru Popu.

Dintre aceste un'a e de auru si trei de argintu. Cea de auru) de marimea unui galbinu imper., pote ceva mai bine,

porta o inscriptiune S.LADISLAVSREX (S. Ladislaus Rex), in cercuitu. In mijlocul inscriptiunii se afla o figura standa, de rege incoronat, cu nimbulu de sanctenie in giurulu capului, cu crini lungi aternati catra umeri si cu o barba plina desfacuta la verfu in döue parti. Figur'a tiene in man'a dreapta o sabia cam stremba si in steng'a globulu imperialu. Deadrépt'a si dea stang'a figurei in situatiune horisontala, mai suntu döue litere initiative si adeca deadrépt'a n (N?) si de steng'a t (T). Pre partea inversa aflamu o inscriptiune, ce nu amu potutu descifrá spre ai dă unu intielesu. Acea consta din urmatorele litere.\*<sup>)</sup> In mijlocul inscriptiunii o figura femeiasca incoronata, siedienda pre unu tronu si tienendu unu copilu micu in bratie. Aurulu e fórtă frumosu si figurele, precum si literele suntu cu o singura exceptiune bine conservate.

Cele trei de argintu suntu fórtă vechi (antice), si iara parte bine conservate. Un'a pórta inscriptiunea nu tocma usioru legibila: SARN, la céfa capului imprimatu pre densa, care (capu) pórta unu coifu aripatu (dupa Ekehl capulu Minervei). La partea dinainte a capului sub barba se afla o cruce culcata, carea representa liter'a X si insémna pretiulu baniloru  $X > 10 =$  denariu. Acestu banu este din soiulu aceloru ce fura batuti inainte de primulu belu punicu. Pe partea inversa suntu doi calareti alaturea. Dioscurii: Castor si Pollux. Sub figurele acestorui doi calareti se afla döue inscriptiuni preste olalta, cea deasupra mijlocitul sub figurile calaretilor e MATILI si dedesuptulu acestui a inscriptiunea ROMA. Intre acestea döue inscriptiuni e o linia despartitoria. A döua moneta pórta in capu, mi se pare, o cununa de spică de grau aternate in josu si pre partea inversa unu calaretiu in fug'a cea mai mare. Deasupra calaretiului se pare ca e batiulu lui Mercuriu in situatiune orisontala. Dedesuptulu calaretiului cetimur liter'a L PISO FRVC, si dedesuptulu acestei inscriptiuni e liter'a H, dupa unii initial'a cuventului *Hueqaa* o cetate in Sicili'a.

A treia sémana cu cea descrisa in raportulu din anulu trecutu mai pre largu, cu deosebire ca pre partea inversa nu representa vreo scena din cele cunoscute de pre tempulu Sabinianiloru, ci numai doi cai alaturea.

Tóte trei suntu de metalu curatuit,

Alte doue daruite de dn. Berghenu din Alb'a Iuli'a suntu

\*<sup>)</sup> Acelea litere singularie ce se vedu in acea inscriptiune nu se potu reproduce in tipografii, ci ar trebui se se sape séu törne anume. Red.

un'a de auru, alt'a de argintu. Metalulu in ambele nu e asia curatu, cea de auru, carea e de marimea unui doidieceriu, ceva mai bine, e forte atacata. Capulu abia se poate cunoscere, pe partea inversa inse nu se poate observa nimica. — Cea de argintu porta unu capu de femeia ce semana unui vociu: de o parte a capului se vede inscriptiunea nu tocma curatu legibile IVLIANIA (pote Iulian'a); de ceealalta parte suntu vreo cateva litere vatemate si in fine AVG. Pe partea inversa e o figura siedienda pe unu scaunu si inaintea ei o alta figura mai mica standa in picioare. Inscriptiunea e FFCVND.AVCVSTAE.

Dupa acesta au mai venit in decursulu acestui anu dela unu anonimu, o spada antica in proprietatea Asociatiunei. Spad'a are in lungimea taisiului 2 urme 7 policari si 3 linii; latimea de 2 policari. Lungimea manunchiului 7 policari.

Spad'a e obla, dar manancata de rugina forte; eu totte acestea atatu se poate observa, ca au avutu ore candu doue ascutisiuri. Despre afarea ei atingu atat'a, ca din preuna cu mai multe obiecte sa desgropatu la Heviz vis a vis de Ungr'a. In partile acelea suntu nenumerate urme insemnate de anticitati, intre care urme, vase, monete, castre intarite si fortaretie romane antice. Spad'a poate fi din sut'a 3a dupa Chr. seu, fiinduca in acelea parti s'a aflatu monete din sut'a 5a si a 6a (dela a. 443—518) dela imperatii bizantini, poate se vina cineva la credintia ca e din tempulu atinsu acum in urma. Constatarea adeverului ulterior inse, o voru face acei ce si voru luau ostenela a face perscrutarile anume. Eu le amu facutu acestea pentru ca on. adunare generala se nu aiba numai nesce nume seci de obiecte, ci pe catu se poate se aiba o idea mai viia despre ele si pretiulu averei ei in acestu obiectu.

Credindu ca prin aceasta celu putieni m'amu nisuitu a corespunde misiunei, cu care fui onoratu in decursu de doi ani din partea Asoc., mi permitu deodata a trage atentiunea adun. generali asupra aceloru binefacatori, cari s'a prin daruire de opuri pentru inmultirea biblioteciei, s'a prin daruirea de alte obiecte, cu incetulu voru pune temeielu unui museu de insemnatati — spre a li se esprime o caldurosa multiamita si recunoscintia.

Sabiui, 23. Augustu 1867.

N. Cristea.

Nr. nr. curentu	Titlulu cartiei, numele autorului, loculu si anulu tiparirei	Modulu prin care s'a procuratu si dîu'a trecerei in protocolu	Nrula tomurilor
341	„Despre scrierea limbei romane“ de Titu Maiorescu. Iasi 1866.	De Autorulu.	1
342	Die heilige Schrift des Alten und Neuen Testamentes v. Jac. Brucker. Leipzig 1865.	D. Parochu gr. or. in Cricau Petru Trutia.	1
343	Salomonis Vantil Homiliae Cathecheticae et festales. Trajecti ad Rhenum MDCCXIV.	"	1
344	Salomonis Vantil metodus conciliandi. Traj. ad Rhen. MDCCXVII.	"	1
345	A Hora tamadás története irta id. Gr. Teleki Domokos. Pest 1865.	G. Mezei, Campanu propriet. in Cricau.	1
346	Caraffa és az Eperjesi vertörvényszék, történeti korrajz a XVII századbol, irta N. Papp Miklos. Pest 1863.	"	2
347	A korán, a török politikai, társalmi s vallásos törvénykönyvük. Pest 1854.	"	2
348	A spanyol inquisitio története, irták Llorente és Gallois. Lipsece 1863.	Daruita de Domn. G. Mezei, Campanu si propr. in Cricau.	2
349	Aelteste Geschichte der Deutschen, ihrer Sprache und Literatur bis zur Völkerwanderung, von J. Christoph Adelung. Leipzig 1806.	Daruita de D. J. Bechnitiu.	1
350	El-Macrizi's Abhandlung über die in Aegypten eingewanderten arabischen Stämme, von T. Wüstenfeld. Göttingen 1847.	"	1
351	Gramatec'a limbei magiare pentru clas. gimn. infer. de Octaviu Baritiu, prof. gimn. in Naseudu. Clusiu 1866.	Daruita de Dn. Autoriu.	1
352	Die Stammburg der Hunyade in Siebenbürgen nach theilweise noch	"	1

Nrulu curenta	Titulu cartiei, numele autorului, loculu si anulu tiparirei	Modulu prin care s'a procurat si diu'a trecerei in protocolu	Nrulu tomurilor
	ungedruckten Quellen, von Wilh. Schmidt, mit 2 Stahlstichen. Her- mannstadt 1865.	Daruita de Dn. Autoriu.	1
353	Atheneulu romanu, revista mensuala, Anulu I. fasciculele a si b de pre lunile Iuniu, Iuliu si Aug. 1866. Bucuresci.	Tramisa din par- tea societat. Ate- neului romanu.	2 <sup>1)</sup>
354	Jahrbuch der kais. königl. Geologischen Reichsanstalt. Jahrgang 1866. XVI. Bd. 4. Hft. Juli, Aug., September.	Dela c. r. Acad. de sciintie din Vien'a.	
355	Archiv für öst. Geschichte. Fünf- unddreissigster Band. Erste Hälfte. Wien 1866.	"	1
356	Archiv für öst. Geschichte, Fünf- unddreissigster Band. Zweite Hälfte. Wien 1866.	"	1
357	Archiv für öst. Geschichte. Sechs- unddreissigster Band. Erste Hälfte. Wien 1866.	"	1
358	Archiv für Kunde öst. Geschichts- quellen. Register. Wien 1866.	"	1
359	Sitzungsberichte der phil. hist. Classe. Wien 1866.	"	3 <sup>2)</sup>
360	Sitzungsberichte der mathemat. naturw. Classe. Jahrgang 1865. April—Decemb. Erste Abtheilung. Wien 1866.	"	5 <sup>3)</sup>
361	Sitzungsberichte der math. naturw. Classe. Jahrg. 1866. Erste Abtheilung. Wien 1866.	"	4 <sup>4)</sup>
362	Sitzungsberichte der math. na-		

<sup>1)</sup> Fascicule.

<sup>2)</sup> Tom. 51 fasc. 2, 3; tom. 52 fasc. 1, 2—4.

<sup>3)</sup> Tom. 51 fasc. 4 si 5; tom. 52 fasc. 1, 2, 3, 4 si 5 (Erste Abth.)

<sup>4)</sup> Tom. 53 fasc. 1—2, 3—4, 5.

Nrulă curentă	Titlulu cartiei, numele autorului, loculu si anulu tiparirei	Modulu prin care s'a procurat si dîu'a trecerei in protocolu	Nrulă tomurilor
363	turw. Classe. Jahrg. 1865. Wien 1866. (Zweite Abtheilung.) Sitzungsberichte der math. na- turw. Classe. Jahrg. 1866. Zweite Abtheilung. Wien 1866.	Dela c. r. Acad. de sciintie din Vien'a.	5 <sup>1)</sup>
364	Sitzungsberichte der philos. hist. Classe. Jahrg. 1865. Wien 1866.	"	6 <sup>2)</sup>
365	Sitzungsberichte der philos. hist. Classe. Jahrg. 1866. Wien 1866.	"	5 <sup>3)</sup>
366	Archiv für öst. Geschichte. Vier- unddreissigster Band. Erste und zweite Hälften. Wien 1865.	"	1 <sup>4)</sup>
367	Fontes rerum austriacar. Wien 1866.	"	1
368	Register zu den Bänden 41—50 der philos. hist. Classe. Wien 1866.	"	2 <sup>5)</sup>
369	Denkschriften der kaiserl. Aca- demie der Wissenschaften. Math. naturw. 25 Bände. Wien 1866.	"	1
370	Caiu Suetoniu Trancuillu. Viétia a XII Imperatori. Traducere din Latina in limba romaneasca ilu- strate cu notitie de G. J. Munteanu, directorul si profes. la gimn. rom. gr. or. in Brasiovu si premiata cu 250 fr. v. a. de D. Conte Scarlatu Rosetti. Brasiovu 1867.	Daruita de Tra- ducatoriulu.	1
371	Responsabilitatea minister. Dis- cursulu de reintrare alu procura- rului generalu si responsulu prim. presiedintelui inaltei curti de ca- satiune si de justitia la 16. Aug.		

<sup>1)</sup> Tom. 51 fasc. 4—5; tom. 52 fasc. 1, 2, 3, 5.<sup>2)</sup> Tom. 53 fasc. 1, 2, 3, 4, 5, 6.<sup>3)</sup> Tom. 49 fasc. 3; tom. 50 fasc. 1—2, 3, 4; tom. 51 fasc. 3.<sup>4)</sup> Tom. 52 fasc. 1 (de 359).<sup>5)</sup> Erste Abtheilung Scriptores VII. Band, zweite Abtheilung Diplo-  
mataria et acta XXIV. Band.

Nrulu curentu	Titulu cartiei, numele autorului, loculu si anulu tipaririei	Modulu prin care s'a procuraru si din'a trecerei in protocolu	Nrulu tomurilor
	1866 cu unu Apendice. Bucuresci 1866.	Daruita de Dlui Papiu Ilarianu.	2*)
372	Maria Theresia und Freiherr S. v. Bruckenthal. Eine Studie von J. C. Schuller. Hermannstadt 1863.	Daruita de D. N. G. Moldovanu, cu- legatoriu de litere in tipograff'a ar- chidiecesana.	
373	Fericie. Almanacu belletrist. dela Societatea de leptura a junimei remane studiose la Academ'a de drepturi si a Archi-gimnasiului din Oradea mare. 1867 vol. II.		1
374	Jahresbericht des Vereins für siebz. Landeskunde für das Vereins- jahr 1864—5.	Daruitu de societ.	1
375	Jahresbericht des Vereins für siebz. Landeskunde für das Vereins- jahr 1865—6.	de Reuniun. resp.	1
376	Archiv des Vereins für siebenb. Landeskunde. Neue Folge. 6. Bd. III. Heft. Kronstadt 1865.	"	1
377	Archiv des Vereins für siebenb. Landeskunde. 7. Bd. I. u. II. Heft.	"	1
378	Meyers Lexicon, inse numai 73 de fascicule.	De veduva rem. de not. fostu in Sa- liste Dim. Marcu.	

Nr. 137.

**Marita si preavenerata Adunare gener. a Asociatiunei trans. rom.  
pentru cultur'a poporului roman!**

Excelenti, Ilustri, pre onorati si multu stimati  
Confrati!

Pre lunga orarile cele mai devoteate pentru prosperitatea  
Asociatiunei romane etc., a acestei instituiri providentiale, mi  
ieau onore mai antaiu a mi face urarile: Eterna se fia viuétia

\*) Exemplare.



acestei Reuniuni! Manutuitórie se fia rezultatele ei pentru cultur'a poporului roman!

Binevoiti acum a luá in considerare rogarea mea cea unilita cuprinsa in urmatóriile:

Radîmatu pe §lu 2 din statutele maritei Asociatiunei etc., care suna: „Scopulu Asociatiunei e inaintarea literaturei rom. si cultur'a poporului romanu in deosebite ramuri prin studiu etc. si cu deosebire pe §lu 23 p. c) in cuvintele: „Ea (Adunarea generale) designéza principiale conducatória pentru inaintarea scopului Asociatiunei si administratiunea averei ei etc.;“ si aflandu in §lu 38 si determinatiunea generale in cuvintele: „Inse banii si obiectele pretiose, cari suntu din partea fundatorilor consantite careiva ramure speciale a literaturei si a culturei poporului romanu... se se administreze... potrivitu acelui scopu;“ condusu dreptu aceea de increderea deplina in acestu institutu filantropicu generosu si providentialu: m'am resolvatu cu tota seriositatea, ma in favórea cultivarii literaturii juridice romane si pentru cultur'a poporului romanu in ramulu acesta, si in latírea cunosciintelor agronomice am si consantit 1000 fr., una miie fr. m. a. pe lunga alte contribuite dela confratii din afara, facute spre scopulu acesta.

Marita Asociatiune, pre stimatiloru! Nu voiu a seurtá timpulu salutariloru discusiuni cu insirarea temeiurilor si cu detaiarea motiveloru acestei consantíri, pentruca sum prea convinsu, ca unulu fiacare dintre stimatii membri ai acestei marite adunari le simtiesce impreuna, si nu va fi neci unulu, care se nu le aiba la anima.

Condusu de acésta convictiune, mi ieau onore a descoperi numai conditiunile, pe lunga cari am fostu si sum resolvatu a face acésta contribuire; ele suntu urmatóriile:

1) Spererez, ca marit'a Adunare generale a Asoc. in sensulu §lui 2 si 23 p. c), si alu §lui 38 din statute va consemti, că capitalulu susu memoratu, cu cele care se voru mai midiuloci spre acestu scopu, se se administreze separatu pentru scopulu de a inaintá prin studiu (§. 2) cultur'a literaturii juridice romane, precum si de a latí cunosciintiele agronomice intre poporulu romanu.

2) Ca va binevoi a midiuloci emiterea unei provocari la contribuirii marinimóse pentru inaintarea acestui scopu si ramu de cultura si literatura, aseturandune, ca se va ingrigi pentru infinitiarea unei academii romane de drepturi pentru inlesnirea inaintarii culturii in ramulu acestu atatu de necesariu! si

acesta, indatace contribuirile incurse voru poté acoperi spesele recerute, ori prin interesele capitaleloru consantite spre acestu scopu, ori prin sucurse anuali subscrise si secure.

3) S'ar incantá si s'ar indemná fórte multi la contribuiri respective, candu ar binevoi a resolvi marit'a Asociatiune pentru institutele pedagogice romane in Sibiu si Blasius, cá unu presemnu de incepantu, celu pucinu cate 2—300 fr. m. a. pe anu din venitele presente ale Asociatiunei, cu scopu, cá se se adauga la obiectele pedagogice si cunoisciint'a agronomiei rationate, impreunanduse si in prace cu misiunea oblegatória de toti invatiatorii scóleloru poporale, ceea ce ar progenerá unu progresu ecstinsu in cultur'a economiei rurale a poporului.

Suptu aceste presupunerri umilitu subscrisulu e gata a respunde la provocarea (de sub p. 2) din partea Asociatiunei, cu trimiterea capitaleloru destinate spre aceste scopuri.

Deci cu tóta reverinti'a rogu pe marit'a Adunare generale, cá se binevoiesca a luá in nalta consideratiune umilitele aceste descoperiri, deschidiendune campulu emulatiunei, spre a ajunge catu mai curendu la scopu, prin un'a nobila si devotata resolutiune, care se genereze cele mai prospere si mai binecuvantate resultate in ramurile aceste de cultura si inca in celu mai aprópe viitoriu sub auspiciile maritei Asociatiuni! Se traiésca Adunarea generala! Se traiésca toti adoratorii santului ei scopu!

Alu maritei adunantie generale pentru totudeuna umilitu servu gata la orce servitia

Iacobu Muresianu,  
Dir. si Redactore Gazetei Transilvaniei.

Brasiovu, 22. Aug. 1867.

### R e l a t i u n e a

comisiunei esmisa din I. siedintia a adunarei generale a Asoc. trans. pentru literatur'a romana si cultur'a poporului rom. spre esaminarea raportului secret. II. despre lucrările si decisiunile comitetului Asoc. trans. in anulu 186 $\frac{6}{7}$ .

Comisiunea esmisa purcediendu la implinirea misiunei sale din punctulu de vedere, cumca afacerea sa se restringe numai la recensarea lucrariloru comitet. Asoc., in catu se afla aceste conforme prescriseloru statutelor si corespundu concluseloru adunariloru generale tienute pana acumu, a luat la detaiata esaminare susternutulu raportu dinpreuna cu protocoilele siedin-

tielor comitet. Asoc., si a ajuns la resultatul dorit, adeca, ca tot lucrarile si decisiunile comit. Asoc. corespund in tot si peste tot prescriselor din statutele Asoc. si suntu conforme si concluselor adunarei generale. — Deci pe bas'a acestui rezultat alu esaminarei are onore com. esmisa a propue, ca raportul secretariului secundariu peste tot se se lie la cunoisciintia.

De ore ce insa dupa cuprinsulu raportului facutu despre siedint'a comitetului tienuta in 5. Martie a. c. comit. Asoc. supune conclusulu seu adusu prin §. 26 spre primire si aprobarile adunarei generale presente, a aflatu cu cale comis. esmisa a atinge in deosebi obiectulu acestui conclusu si anume prin §. 26 in urm'a incunosciintiarei cassariului Asoc., cumca dela banc'a ipotecaria nu se mai potu capata asemnatiuni ipotecarie, comit. Asoc. in interesulu crescerei si sporirei fondului Asociatiunei s'a aflatu motivatu a decide, ca banii disponibili ai Asociatiunei se se eloceze in obligatiuni urb. de desdaunarea parmentului, modificanduse in acestu intielesu si conclusulu comit. din 5. Dec. 1865 §. 80, in poterea caruia se decide, ca banii Asoc. din punctul de vedere alu securitatii se se eloceze numai in asemnatiuni de ale bancei ipotecarie.

Comisiunea esmisa are onore a aduce conclusulu acesta alu on. comitetu in deosebi la placut'a cunoisciintia a adunarei generale spre primire cu acea observare, cumca dupa cuprinsulu mai departe alu acestui conclusu, incat candu on. adunare gen. presenta n'aru afla cu cale a aproba numitulu conclusu, Es. Sa D. presedinte alu Asoc. s'a declaratu a luá asuprasi resp. obligatiuni si a recompensa Asociatiunei in bani gata suma cu care s'a procuratu acele.

In fine pe bas'a rezultatului favoritoriu alu esaminarei a-facerilor comitetului Asoc. isi ie voia comisiunea esmisa a face propunerea, ca se binevoiasca onor. adunare gen. asi exprime vi'a sa recunosciintia catra intregulu comitetu alu Asociatiunei si in deosebi catra presidiulu si secretariulu secundariu alu comitetului.

Clusiu, 27. Augustu 1867.

Gregoriu Mihali,  
presed. com.

Petru Nemesiu,  
referinte.

## Raportulu comisiunei bugetarie in privintia proiectului de bugetu pe an. 186 $\frac{7}{8}$ .

Prea onorate comitetu!

Fiiindu subscrisii prin conclusulu prea onor. comitetu din siedint'a tienuta in 7. Maiu an. 1867 §. 39 insarcinati cu prelucrarea bugetului Asociatiunei trans. pentru inaintarea culturii si literaturii poporului romanu pe an. venitoriu 186 $\frac{7}{8}$  amesuratu §. 26 din statute si punctu 23 alu concluselor adunantiei generale din a. 1865, au onore a propune spre acestu scopu urmatoriulu proiectu de bugetu.

### A. Venitulu pre an. 186 $\frac{7}{8}$ .

In cass'a Asociatiunei se afla de tempu dupa aci alaturat'a comunicare a cassieriului din 11. Augustu 1867:

a) Bani gat'a in B. N. argintu si auru . . .	1272	fr. 9 cr.
b) In asemnatiuni ipotecarie . . . . .	18100	" — "
c) In oblegatiuni de statu . . . . .	7886	" — "
	Suma	27258 fr. 9 cr.
d) Inainte de adunarea generala mai suntu de a se mai realisá interese dupa asemnatiuni ipotecarie in suma rotunda . . . . .	482	" — "
	Cu totulu	27740 fr. 9 cr.

Dupa §. 26 alu statutelor are asociatiunea si dispune preste a  $\frac{4}{5}$  parte din tacsele si din interesele fondului, deci:

ad) a. $\frac{4}{5}$ din bani gata suntu . . . .	1017	" 60 "
ad) b. Asemnatiunile ipotecarie aducu interese anuale 905 fr., din care $\frac{4}{5}$ parti facu .	724	" — "
ad) c. Obligatiunile de statu aducu interese an. 394 fr. 30 cr., din care subtragenduse $7\%$ pentru statu cu 27 fr. 60 cr., mai re- manu 366 fr. 70 cr. seu $\frac{4}{5}$ . . . .	293	" 36 "
ad) d. Parte din 482 fr. face . . . . .	385	" 60 "
	Suma	2420 fr. 56 cr.

### B. Erogandele pe an. 186 $\frac{7}{8}$ .

1. Remuneratiunea secretariului II. . . . .	200	fr.
2. Adjutu pentru unu juristu aplecatu ca scriitoriu la cancelaria . . . . . , . . . . .	100	"

	Transportu	300 fr.
3. Spesele curente ale cancelariei din preuna cu leaf'a secretariului . . . . .	160 "	160 "
4. Patru stipendii de cate 100 fr. pentru 4 ascultatori de drepturi . . . . .	400 "	400 "
5. Dóua stipendii de cate 400 fr. pentru ascultatori de pedagogia in institutele din Austria ori din Germania . . . . .	800 "	800 "
6. Unu stipendiu pentru unu ascultatoriu la politechnia in Vien'a . . . . .	350 "	350 "
7. Dóua stipendii de cate 50 fr. pentru doi studiosi in unu gimnasiu . . . . .	100 "	100 "
8. Dóua stipendii de cate 50 fr. pentru doi studiosi la scóele reali . . . . .	100 "	100 "
9. Ajutoriu pentru unu sodalu, carele vrea sa se faca maiestru . . . . .	100 "	100 "
10. Dóua ajutóre de cate 25 fr. pentru 2 invetiacei de meseria spre a se face calfe . . . . .	50 "	50 "
11. Spese estraordinaria . . . . .	60 "	60 "
	Suma	2420 fr.

In sperantia ca din tacsele restante pe anii trecuti si a 1867 voru mai intrá inca vreo 400—500 fr. se statoresce:

12. Un'a subventiune pentru foia „Archivului istorico-filologicu“ a R. D.. can. T. Cipariu . . . . .	200 fr.
13. Pentru tiparirea analeloru Asociatiunei a 15 fr. col'a si alte trebuintie tipografice . . . . .	200 "

Sum'a erogandelor de 2420 fr. resp. de 2840 fr. se afla justificata prin imprejurarea aceea imbucuratóre, ca Asociatiunea dispune amesuratu §. 26 din statute peste unu venitul anuale siguru de 2420 fr. 56 cr. resp. de 2820 fr. 56 cr. v. a.

Ce se atinge in specialu de pozitiunile B. 1, 2, 3, 11 si  
13. — Erogatiunile acestea suntu dictate prin imperativ'a necesitate a manipulatiunei cancelariei, despre care s'a convinsu adunarea generala si in anii trecuti.

De órece scopulu Asociatiunei este inaintarea culturei si literaturlei poporului romanu in genere:

— Asiá ajungerea acestui scopu se mediulocesce dupa puterile marginite ale Asociatiunei prin distribuirea stipendielor si ajutórelor pentru ascultatori de drepturi, pedagogia, la po-

litechnica, gimnasii si scóle reali, precum si pentru elevi in meserii, si pote sub positiunile 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10.

Pentru subventiunarea fóiei „Archivulu ist. filologicu“ sub pos. 12 — vorbesce imprejurarea, ca Asociatiunea are a'si deslegá problema prescrisa in §. 33 a statutelor, adeca a edá una fóie periodica, ce insa pana acum din lips'a fondului destoinicu nu i a fostu cu putintia, si èa foi'a predisa prin esentia sa intr'o mesura insemnata contribue la inaintarea culturii si literaturii nóstre.

Sabiiu, in 11. Augustu 1867.

Dr. Ioanu Nemesiu, Z. Boiu, Const. Stezariu,  
membru comis. membru alu comis. buget. cap. in pens. si cass.

---

Comitetulu insarcinatu cu computarea voturilor date de adunarea Asociat. trans. pentru cultur'a poporului si literaturii romane in 27. Aug. 1867 tienuta, au devenit la urmatoriulu resultatu, care are onórea de alu substerne onoratei adunari cu tota reverint'a, si anume:

I. S'au alesu de oficialii Asociatiunei:

- 1) Secretariu primariu: D. Georgiu Baritiu cu 57 vot.
- 2) Secretariu alu doilea: D. Ioane Rusu, protopopu, cu 32 voturi, capetandu D. Visarionu Romanu 21, D. Zacharia Boiu 1, D. Dr. Borcea 1 si D. Ioanu Popescu, prof., 1.
- 3) Cassieru: D. capitanu Stezariu cu 54 voturi, capetandu Dr. Nemesiu 1.
- 4) Controloru: D. Ioanu Popescu, prof., cu 46 voturi facia cu Ioanu Brote, care a capetatu 4, Ioanu Popu 1, D. Nicolae Popea 1, Zacharia Boiu 1.
- 5) Archivariu si bibliotecariu: D. Nicolae Criste cu 52 voturi.

II. S'au alesu de membrii ordinari ai comitetului insarcinatu cu conducerea trebiloru Asociatiunei urmatorii:

- 1) D. Paulu Dunca cu 49 voturi.
- 2) " Dr. Ioanu Nemesiu cu 49 voturi.
- 3) " Dr. Nicolae Stoianu cu 47 voturi.
- 4) " Petru Manu cu 47 voturi.
- 5) " Iacobu Bologa cu 46 voturi.
- 6) " Nicolae Popea cu 43 voturi.
- 7) " Ioanu Antonelli cu 42 voturi.
- 8) " Zacharie Boiu cu 42 voturi.
- 9) " Ioanu Rusu cu 41 voturi.

10) D. Ilie Macelariu cu 41 voturi.

11) „ Petru Rosca cu 40 voturi.

12) „ Grigorie Mihali cu 39 voturi, impartinduse celelalte voturi intre alti mai multi membrii dela 9 pana la 1.

III. Mai incolo s'au alesu de membrii suplenti ai comitetului urmatorii:

1) D. Nicolae Criste cu 38 voturi.

2) „ Sava Popoviciu Barceanu cu 36 voturi.

3) „ Ioanu Popescu, prof., cu 35 voturi.

4) „ Ioanu Popu, parochu Vizacnei, cu 35 voturi.

5) „ Dr. Racuciu cu 34 voturi.

6) „ Elia Vlassa, canon., cu 32 voturi, mai capetandu dela 1—15 si alti mai multi.

Datu ut supra in Clusiu.

Dr. Victoru Mihályi,  
profes. cár secret.

Gregoriu Mihali,  
presid. comis.

**Publicarea\*) baniloru incursi la fondulu Asociatiunei transilvane**  
cár tacse de membru ord. dela siedint'a lunaria a Comitetului  
Asociat. tienuta in 14. Ianuariu a. c. pana la siedint'a acelua  
din 4. Fauru a. c.

1) Dela D. oficialu silvanalu Ludovicu Radóne s'a priimitu cár tacsa de m. ord. pre an. cur. 186 $\frac{7}{8}$	5 fl.
2) Dela D. proprietariu si directoru de fabrica si secret. I. alu Asoc. tr. Georgiu Baritiu tac'sa de m. ord. pre anii 186 $\frac{6}{7}$ 186 $\frac{7}{8}$ 10 „	
3) Dela D. adm. prot. Ales. Cassianu cár tacsa pentru di- plom'a de membru ord.	1 „
	Sum'a 16 fl.

Dela siedint'a Comitetului tienuta in 4. Fauru a. c. pana la  
siedint'a acelua din 3. Martiu a. c.

1) Dela D. parochu in Ol. San. Georgiu Simeonu Tanco tac'sa rest. de m. ord. pre anii 186 $\frac{2}{3}$ 186 $\frac{5}{6}$	10 fl.
2) Domnulu Asesoriu la sedri'a comitatense in Clusiu Leon- tinu Popu tramise la fondulu Asociatiunei cár ofertu	20 „
3) Deadreptulu la cass'a Asoc. trans. a mai incursu: a) dela economii de oi din Talmaciul cár ofertu	20 „
b) dela Rev. D. parochu romano-cat. in Sighisiór'a Petru	
Decei cár tacsa de membru ord. nou pre an. c. 186 $\frac{7}{8}$ 5 „	
Sibiiu in 3 Martiu 1868.	Sum'a 55 fl.

Secretariulu Asociatiunei transilvane.

\*) In Nr. „Transilvaniei“ 4 la publicarea baniloru incursi la Asoc. pre pag. 62 la  
D. Dr. Iac. Brendusianu se se indrepte in locu de 186 $\frac{6}{7}$  anulu cur. ad. 186 $\frac{7}{8}$ .

## Date statistice despre instructiunea publica in Romani'a.

Estragemu din „Buletinulu instructiunie publice“ urmatorele date despre starea instructiunei publice si private in an. 1864 - 65. In Romani'a esista: 1988 scole comunali cu 1988 de invatiatori si 61,977 elevi; scole primarie de baeti 95 cu 300 invatiatori si 16,952 elevi; scole primarie de fete 70, corpulu profesoralu 38 barbati si 178 femei, 6308 eleve; scole secundarie de baeti 27 cu 281 profesori si 3043 elevi; scole secundarie de fete 4 cu 26 profesori barbati si 8 prof. femei cu 354 eleve; 2 universitatii cu 36 profesori si 209 studinti (in Bucuresci 22 profesori, 120 studinti, in Iasi 14 profesori si 89 studinti). Scole private de baeti 33 cu 95 profesori si 1811 elevi; scole private de fete 38 cu 72 profesori barbati si 59 prof. femei. Scole confesiuniali de fete 7 cu 11 profesori barbati, 6 prof. femei si 409 elevi. Biblioteci centrali 2 cu 8 persoane administrative; cabinete de fizica si chimia 2 cu 6 persoane administrat. Musee 3 (2 in Bucuresci, 1 in Iasi) cu 6 persoane administrat. Gradini botanice 3 (1 in Bucuresci, 2 in Iasi) cu 6 persoane administrative. (Dupa Federatiunea.)

---

Din foile nepolitice ne mai venira in dilele din urma:

Archivu pentru filologia si istoria Nr. XII din 5 Februarie. Coprinsu: Din lucrarile societatei academice romane b) Specialia. In acestea dn. Cipariu se occupa cu sistemele dloru Greg. Lachovari si I. Marcu, dara mai multu cu neconsecintele dloru I. Eliadu si Gavr. Munteanu. — Archive si bibliotece, continuare totu interesanta ca si cea din Nr. XI. — Column'a traiana, fine. — Fastii romani, continuare din Nr. IX. — O pacalitura cu H., inse escusata frumosu, de si se putea excusa si mai frumosu. — Amestecate.

Din Convorbirile literarie Nrii 21, 23 et 24 (22 ne venise mai nainte). La acesta foya si anume la critica dlui T. Maiorescu titulata: „Dreptulu publicu alu Romanilor si scola lui Barnutiu“ ne vomu re'ntorce in Nr. viitoriu cu atatu mai virtosu, cu catu ca cestiunile date aci in discussiune publica trebuie se intereseze pe intregulu publicu romanescu literaturi.

Din Amvonu veniti Nrii 3 et 4. coprindu patru predice, invietiaturi asupra omileticei, cateva poesii pioste si nobilitatore de inima. Miscelane. Publicare de doua concursuri cu premiu, unulu de 4 galbini pentru cea mai buna predica pe domineca s. Rosalii, era altulu totu de 4 galbini pentru cea mai buna predica la mortu cu ertatiuni.

Din Familia avemu pana la Nr. 6. Ea este ca si pana acum eminentu beletristica. Intre ilustratiuni observam pe A. Tr. Laurianu, prot. Simionu Balintu, Michailu Cogalniceanu, nemeriti binisioru.

Magazinulu pedagogicu din tom. II. fascior'a 2 pe Februarie, continua despre Catechese. Computulu in scola populara. Istoria in scola populara. Varietati.

A esitu si promisa foya pedagogica a ministeriului ungurescu tradusa si in romanesce. Noi inca nu o amu vedantu, „Federatiunea“ inse ne asigura, ca aceeasi ar fi tradusa prea ren, totusi pana acum o aru fi cerutu la 1800 cititori romani, ceea ce se poate explica din impregiurarea, ca acea foya se da gratis docentilor.

„Gazetta spitaleloru“ Nr. 2 din 14. Febr. Inca ne sta dinainte. Articuli: Despre societatea medico-chirurgicale. — Tifusulu din temniti'a capitelei. — Tuberculos'a, II. anatomia patologica. — Veterinariulu Colben asupr'a congresului alu 3-lea internationalu de veterinari tinutu la Zürich in 1867. — Consideratiumi despre Hystagmus de dr. Kughel. — Siedint'a din  $\frac{12}{24}$  Dec. a Societatiei medico-chirurgicale tinuta sub presiedint'a lui dr. Davila de 22 medici din capital'a Romaniei.

Acésta fóia ar fi catu se póte de interesanta, déca in unii articuli ar avea o limba mai ingrigita, si déca erorii ortografici de mana cu cei tipografici n'aru sta se te orbésca. In 17 linióre 19 erori! Pensum, pensum dñloru corectori si tipografi! —

In fine din Buletinulu instructiunei publice pe an. II. inca veni fascior'a 4a pe Sept. — Dec. 1867. Ne vomu re'ntorce si la acesta in Nr. viit.

In Bucuresci au esítu:

**Notiuni de hygiena publica si privata**, opu destinatu pentru clas'a III. primaria, adica cum se dîcea mai de multu, unu feliu de catechismu ce te invétia cum se'ti pastredî sanetatea. In alte tieri asemenea carti se introducu că invetiamentu obligatoriu in anumite clase. Ar fi timpulu că se cugetamu si noi la asia ceva si se nu uitamu, ca conservarea vietiei si a sanetatiei omului, a famililoru, a natiunei intregi este o dato-rintia nu numai personala, ci totuodata si publica, nationala, patriotica.

Din **Dictionarul magiaro-romanescu** compusu de Georgie Baritiu s'au tiparitu pana acum 5 côle 8<sup>º</sup> mare, litere garmondu. Tiparirea lui merge nainte. Acésta carte e destinata a fi de ajutoriu mai alesu acelei tinerimi prea numeróse, care in lips'a de scôle romanesci in tienuturile pe unde se afla este adesea condamnata a inveria sciintie in limb'a magiara, fara că se o pricépa de locu, din care causa perdu ani intregi fara resultate. Totu asemenea ea va indemana mai alesu pe acei dd. functionari, caroru terminologi'a cea noua magiara n'are de unde se le fia cunoscuta.

Dictionariulu de marime intre 35—40 côle tiparite si cu unu adaosu de ortografia costa pe calea abonamentului 3 fr. 20 cr. v. a., éra dupa esfrea lui va trece la librarii, care 'lu voru da multu mai scumpu. Abonamentulu se face la auctoriulu aici in Brasiovu. (Ne vomu re'ntorce si la acésta carte).